



**Ordine del giorno Tagesordnung
del Consiglio comunale des Gemeinderates**

del/vom 27.11.2024 – ore 19:15 Uhr

N.	Oggetto	Betreff
1	URBANISTICA - Piano urbanistico comunale: approvazione di modifica al piano di zonizzazione. Utilizzo aggiuntivo dell'edificio S. Nicolò. Secondo provvedimento	STADTPLANUNG - Städtischer Bauleitplan: Genehmigung einer Änderung am Flächenwidmungsplan. Zusatznutzung des St.-Nikolaus-Gebäudes. Zweite Maßnahme
2	URBANISTICA - Piano urbanistico comunale: approvazione di modifica alle norme di attuazione. Distanze e altezza per ampliamento scuola d'infanzia Sissi. Secondo provvedimento	STADTPLANUNG - Städtischer Bauleitplan: Genehmigung einer Änderung an den Durchführungsbestimmungen. Abstände und Höhe für Erweiterung Kindergarten Sissi. Zweite Maßnahme
3	URBANISTICA - Piano urbanistico comunale: approvazione di modifica all'art. 5 delle norme di attuazione. Secondo provvedimento	STADTPLANUNG - Städtischer Bauleitplan: Genehmigung einer Änderung am Art. 5 der Durchführungsbestimmungen. Zweite Maßnahme
4	URBANISTICA - Adozione definitiva di modifica al Piano urbanistico comunale. Modifica al piano di zonizzazione e alle norme di attuazione. Ridisegno della scuola Waldorf. Delibera di Giunta comunale n. 146 del 4 giugno 2024	STADTPLANUNG - Endgültige Verabschiedung einer Änderung am Bauleitplan. Änderung am Flächenwidmungsplan und an den Durchführungsbestimmungen. Neugestaltung der Waldorf-Schule. Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 146 vom 4. Juni 2024
5	URBANISTICA - Adozione definitiva di modifica al Piano urbanistico comunale. Modifica al piano di zonizzazione e alle norme di attuazione. Introduzione di zona mista in via Roma. Delibera di Giunta comunale n. 132 del 28 maggio 2024	STADTPLANUNG - Endgültige Verabschiedung einer Änderung am Bauleitplan. Änderung am Flächenwidmungsplan und an den Durchführungsbestimmungen. Eintragung eines Mischgebietes in der Romstraße. Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 132 vom 28. Mai 2024

6	URBANISTICA - Adozione definitiva di modifica al Piano urbanistico comunale. Modifica al piano di zonizzazione e alle norme di attuazione. Introduzione di zona mista in via Wolf. Delibera di Giunta comunale n. 334 del 22 novembre 2022	STADTPLANUNG - Endgültige Verabschiedung einer Änderung am Bauleitplan. Änderung am Flächenwidmungsplan und an den Durchführungsbestimmungen. Eintragung eines Mischgebietes in der K.-Wolf-Straße. Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 334 vom 22. November 2022
7	Ente gestione Teatro e Kurhaus di Merano - nomina dei/le due componenti nel Consiglio di Amministrazione di spettanza del Comune	Meraner Stadttheater- und Kurhausverein - Ernennung der beiden der Stadtgemeinde Meran zustehenden Verwaltungsratsmitglieder
8	Comunicazione del presidente - interrogazioni scritte con lettura delle risposte date	Mitteilung des Vorsitzenden - schriftliche Anfragen mit Verlesung der erteilten Antworten
1.	Interrogazione del 30 maggio 2024 della lista Rösch/Verdi per la chiusura della via Salita Silvana (2)	Anfrage vom 30. Mai 2024 der Liste Rösch/Grüne zur Sperrung des Schlehdorfweges (2)
2.	Interrogazione del 19 giugno 2024 della lista Rösch/Verdi sul tema "Numero, condizioni e utilizzo degli appartamenti di proprietà comunale"	Anfrage vom 19. Juni 2024 der Liste Rösch/Grüne zum Thema "Anzahl, Zustand und Nutzung der gemeindeeigenen Wohnungen"
3.	Interrogazione dell'8 agosto 2024 della lista Rösch/Verdi sul tema "inserzioni pubblicitarie a cura di ASM: seconda interrogazione"	Anfrage vom 8. August 2024 der Liste Rösch/Grüne zum Thema "Werbeanzeigen der Stadtwerke Meran: zweite Anfrage"
4.	Interrogazione del 29 agosto 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa ai contributi erogati alle associazioni sportive FC Merano Calcio e ASD Olimpia Merano	Anfrage vom 29. August 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) über die gewährten Beiträge an die Sportvereine FC Merano Calcio und ASD Olimpia Merano
5.	Interrogazione del 5 settembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa al sostegno del Comune di Merano all'ippodromo di Maia	Anfrage vom 5. September 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) über die Unterstützung der Gemeinde Meran an den Maiser Pferderennplatz
6.	Interrogazione del 5 settembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa al progetto di bonifica dell'area ex Solland e conseguenti implicazioni ambientali	Anfrage vom 5. September 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) über das Projekt zur Bonifizierung des ehemaligen Solland-Geländes und seine Auswirkungen auf die Umwelt
7.	Interrogazione del 5 settembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa alla modalità di concessione e uso del campo sportivo di Sinich a gruppi amatoriali	Anfrage vom 5. September 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) über die Modalitäten der Zurverfügungstellung und Nutzung des Sportplatzes von Sinich für Amateurgruppen
8.	Interrogazione del 5 settembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa alla gestione della vegetazione e manutenzione lungo la ciclabile da "Casa Arnica" a ponte Mangione	Anfrage vom 5. September 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) zur Pflege und Instandhaltung der Vegetation entlang des Radwegs vom "Haus Arnika" bis zur Mangione-Brücke
9.	Interrogazione del 10 settembre 2024 della lista Rösch/Verdi sul tema "Miglioramento del raccordo della pista ciclabile via Otto-Huber/C.so Libertà"	Anfrage vom 10. September 2024 der Liste Rösch/Grüne zum Thema "Verbesserung der Radwegkreuzung Otto-Huber-Straße/Freiheitsstraße"
10.	Interrogazione dell'11 settembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) sul tema "tariffe per gli asili nido comunali anno scolastico 2024/25"	Anfrage vom 11. September 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) zum Thema "Tarife für gemeindeeigene Kinderkrippen Schuljahr 2024/25"

11.	Interrogazione del 16 settembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa alla via Montecatini	Anfrage vom 16. September 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) bezogen auf die Montecatinstraße
12.	Interrogazione del 16 settembre 2024 della consigliera comunale Sabine Kiem (Team K) sul tema "Uffici postali-orari di apertura dell'ufficio postale principale e delle altre filiali a Merano"	Anfrage vom 16. September 2024 der Gemeinderätin Sabine Kiem (Team K) zum Thema "Postämter-Öffnungszeiten der Hauptpost sowie der weiteren Filialen in Meran"
13.	Interrogazione del 18 settembre 2024 della lista Rösch/Verdi sul tema "Airbnb a Merano"	Anfrage vom 18. September 2024 der Liste Rösch/Grüne zum Thema "Airbnb in Meran"
14.	Interrogazione del 18 settembre 2024 della lista Rösch/Verdi sul tema "Accompagnamento abitativo a Merano"	Anfrage vom 18. September 2024 der Liste Rösch/Grüne zum Thema "Begleitetes Wohnen in Meran"
15.	Interrogazione del 20 settembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa ai ritardi nei lavori di ristrutturazione del campo da calcio della Confluenza	Anfrage vom 20. September 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) bezogen auf die Verzögerungen bei den Umstrukturierungsarbeiten des Fußballplatzes Passermündung
16.	Interrogazione del 20 settembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa agli orari di allenamento campi sportivi di Confluenza e Sinigo	Anfrage vom 20. September 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) zu den Trainingszeiten auf den Sportplätzen Passermündung und Sinich
17.	Interrogazione del 26 settembre 2024 della lista Rösch/Verdi sul tema "servizi assistenza pomeridiana - Burgraviato"	Anfrage vom 26. September 2024 der Liste Rösch/Grüne zum Thema "Nachmittagsbetreuung – Burggrafenamt"
18.	Interrogazione del 9 ottobre 2024 della lista Rösch/Verdi sul tema "ASM: stato e futuro della raccolta e gestione del personale"	Anfrage vom 9. Oktober 2024 der Liste Rösch/Grüne zum Thema "Stadtwerke: Stand und Zukunft der Müllsammlung und Verwaltung des Personals"
19.	Interrogazione dell'11 ottobre 2024 della lista Rösch/Verdi sul tema "via I Maggio: quale futuro?"	Anfrage vom 11. Oktober 2024 der Liste Rösch/Grüne zum Thema "1. Mai-Straße: welche Zukunft?"
20.	Interrogazione del 14 ottobre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa al progetto di riqualificazione di un'area di Sinigo	Anfrage vom 14. Oktober 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) über das Sanierungsprojekt einer Fläche in Sinich
21.	Interrogazione del 18 ottobre 2024 della lista Rösch/Verdi sullo stato dell'arte per Biblioteca Civica e Scuola di Musica in lingua italiana	Anfrage vom 18. Oktober 2024 der Liste Rösch/Grüne über den aktuellen Stand der Stadtbibliothek und der Musikschule in italienischer Sprache
22.	Interrogazione del 21 ottobre 2024 della lista Rösch/Verdi sulla richiesta di manifestazioni pubbliche e private	Anfrage vom 21. Oktober 2024 der Liste Rösch/Grüne über die Anträge für öffentliche und private Veranstaltungen
23.	Interrogazione del 21 ottobre 2024 della lista Rösch/Verdi sulle audizioni in Consiglio comunale delle consulte giovani - anziani - per l'immigrazione e l'integrazione	Anfrage vom 21. Oktober 2024 der Liste Rösch/Grüne zu den Anhörungen des Jugend-, Senioren-, Migrations- und Integrationsbeirates im Gemeinderat
24.	Interrogazione del 24 ottobre 2024 del consigliere comunale Bassamba Diaby (PD) relativa alla sistemazione strade e marciapiedi	Anfrage vom 24. Oktober 2024 des Gemeinderats Bassamba Diaby (Demokratische Partei) zur Instandsetzung von Straßen und Gehwegen
25.	Interrogazione del 4 novembre 2024 dei consiglieri comunali Daniele Di Lucrezia e Bassamba Diaby (PD) relativa all'illuminazione – intervento su passerella Martin Lutero	Anfrage vom 4. November 2024 der Gemeinderäte Daniele Di Lucrezia e Bassamba Diaby (Demokratische Partei) zur Beleuchtung – Wartungsarbeiten beim Martin-Luther-Steg

26.	Interrogazione del 4 novembre 2024 dei consiglieri comunali Daniele Di Lucrezia e Bassamba Diaby (PD) relativa all'illuminazione – ripristino palo passeggiata-galleria Cristallo	Anfrage vom 4. November 2024 der Gemeinderäte Daniele Di Lucrezia e Bassamba Diaby (Demokratische Partei) zur Beleuchtung - Wiederherstellung der Straßenlaterne auf der Höhe der Kurpromenade - "galleria Cristallo"
27.	Interrogazione del 5 novembre 2024 del consigliere comunale Martin Kirchler (Enzian) relativa alla stele per onorare la memoria delle vittime del Covid	Anfrage vom 5. November 2024 des Gemeinderates Martin Kirchler (Enzian) bezüglich der Stele zum Gedenken der Opfer der Corona-Pandemie
28.	Interrogazione dell'8 novembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa al tavolo di lavoro sulla "falda di Sinigo"	Anfrage vom 8. November 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) zum Arbeitstisch „Grundwasser-Sinich“
29.	Interrogazione dell'8 novembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa al posizionamento delle pattuglie della Polizia Locale all'ingresso ex dopolavoro di Sinigo	Anfrage vom 8. November 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) über die Aufstellung von Streifen der Ortspolizei bei der Einfahrt zum Ex-Dopolavoro von Sinich
30.	Interrogazione del 14 novembre 2024 del consigliere comunale Antonio Frascchetti (gruppo misto) in merito al ritiro e distruzione dei bidoni per la raccolta dell'umido	Anfrage vom 14. November 2024 des Gemeinderats Antonio Frascchetti (gemischte Fraktion) über die Rücknahme und Vernichtung der Abfallbehälter für Biomüll
31.	Interrogazione del 14 novembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa all'autotreno parcheggiato sulla ciclabile vicino al campo sportivo di Sinigo	Anfrage vom 14. November 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) betreffend den Lastwagen, der auf dem Radweg in der Nähe des Sportplatzes in Sinich geparkt ist
32.	Interrogazione del 15 novembre 2024 della consigliera comunale Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) relativa alla realizzazione di parcheggi in via Damiano Chiesa a Sinigo	Anfrage vom 15. November 2024 der Gemeinderätin Paola Zampieri (Fratelli d'Italia) über die Errichtung von Parkplätzen in der Damiano Chiesa Straße in Sinich
33.	Interrogazione del 18 novembre 2024 del consigliere comunale Antonio Frascchetti (gruppo misto) in merito alla necessità di un'area di sosta temporanea in via Damiano Chiesa	Anfrage vom 18. November 2024 des Gemeinderats Antonio Frascchetti (gemischte Fraktion) über die Notwendigkeit eines provisorischen Parkplatzes in der Damiano Chiesa Straße